ISSN 0383-476X

NEW BRUNSWICK LABOUR FORCE REPORT

HIGHLIGHTS

LABOUR MARKET: MAY 1980 LABOUR FORCE AT 292 THOUSAND UP 15 THOUSAND FROM APRIL 1980 - UP 7 THOUSAND FROM MAY 1979
(See Labour Force Capsules . . . . . p. 2)

C.P.I.: APRIL 1980 C.P.I. AT 9.2% AN INCREASE OF 0.5% FROM MARCH 1980
(See C.P.I. . . . . p. 7)

UNEMPLOYMENT: MAY 1980 UNEMPLOYMENT RATE 12.4%
(See Labour Force Capsules . . . . . p. 2)

RAPPORT SUR LA POPULATION ACTIVE DU NOUVEAU—BRUNSWICK

FAITS SAILLANTS

MARCHE DU TRAVAIL: EN MAI, 1980, LA FORCE DE TRAVAIL ETAIT DE 292 MILLES PLUS ELEVE 15 MILLES D'AVRIL 1980 - PLUS ELEVE 7 MILLES DE MAI 1979
(voir Donnés abrégées sur le marché du travail. . . . . p. 2)

I.P.C.: L'I.P.C. ETAIT DE 9.2% AU MOIS D'AVRIL, 1980, SOIT UNE AUGMENTATION DE 0.5% DE MARS, 1980
(voir I.P.C. . . . . .p. 7)

CHOMAGE: LE TAUX DE CHOMAGE ETAIT DE 12.4% AU MOIS DE MAI, 1980
(voir Données abrégées sur le marché du travail . . . . . .p. 2)

Published by / Publication :

Labour Market Services Branch/Direction du marché du travail
Department of Labour and Manpower/Ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre

DATE: JUNE 1980 JUIN

Minister/Ministre: Hon. Mabel DeWare
Deputy Minister/Sous-Ministre: D.C. Stanley

Labour Force Capsules
Données Abrégées Sur Le Marché Du Travail

N.B. Labour Force Profile (in 000's)
Population active au N.-B. (en milliers)

	MA 80	AL 80	MA 79	'79 Avg. Moy.
Labour Force/ Population Active	292	277	285[c]	280
Men/Hommes	179	169	178	175
Women/Femmes	112	108	107	105
15-24 years/ans	83	77	84	81
25 and over/et plus	208	200	201	199

N.B. Employment Profile (in 000's)
Emploi au N.-B. (en milliers)

	MA 80	AL 80	MA 79	'79 Avg. Moy.
Employed/ Emploi	255	240	253[c]	249
Men/Hommes	156	147	159	157
Women/Femmes	99	93	94	92
15-24 years/ans	67	61	69	66
25 and over/et plus	189	179	184	182

N.B. Participation Rates (in %'s)
Taux d'activité au N.-B. (%)

	MA 80	AL 80	MA 79	'79 Avg. Moy.
Total	56.6	53.9	56.5[e]	55.3
Men/Hommes	70.7	66.8	71.7	70.1
Women/Femmes	43.0	41.5	41.7	41.0
15-24 years/ans	58.5	54.3	59.0	57.3
25 and over/ et plus	55.9	53.8	55.5	54.6

N.B. Unemployment Profile (in 000's)
Chômage au N.-B. (en milliers)

	MA 80	AL 80	MA 79	'79 Avg.- Moy.
Unemployed Chômage	36	38	32[e]	31
Men/Hommes	23	22	19	18
Women/Femmes	13	15	13	13
15-24 years/ans	16	16	15	15
25 and over/et plus	20	21	17	16

N.B. Unemployment Rates (in %'s)
Taux de chômage au N.-B. (%)

	MA 80	AL 80	MA 79	'79 Avg.- Moy.
Total	12.4	13.6	11.2[c]	11.1
Men/Hommes	12.7	13.3	10.7	10.3
Women/Femmes	11.9	14.0	11.9	12.5
15-24 years/ans	19.7	21.3	17.6	18.2
25 and over/ et plus	9.5	10.6	8.5	8.2

71-001p, Statistics Canada - Statistique Canada

Sub—Provincial Data
Situation Régionale

104-04511/

REGIONAL PARTICIPATION RATES (%)/TAUX D'ACTIVITE PAR REGION (%)

	MA '80	AL '80	MA '79	'79 Avg.-Moy.
Northeast/Nord-Est (Restigouche, Gloucester, Northumberland)	50.2[f]	45.7	51.7	49.4
Southeast/Sud-Est (Kent, Westmorland, Albert)	55.5[e]	53.4	55.6	54.7
Southwest/Sud-Ouest (Kings, Saint John, Charlotte)	59.5[f]	57.3	58.1	58.4
Central/Centre (Queens, Sunbury, York)	64.0[f]	62.5	62.7	62.8
Northwest/Nord-Ouest (Carleton, Victoria, Madawaska)	56.8[g]	54.6	58.0	53.9
City of Saint John/Ville de Saint-Jean	61.9[f]	58.9	60.2	59.9

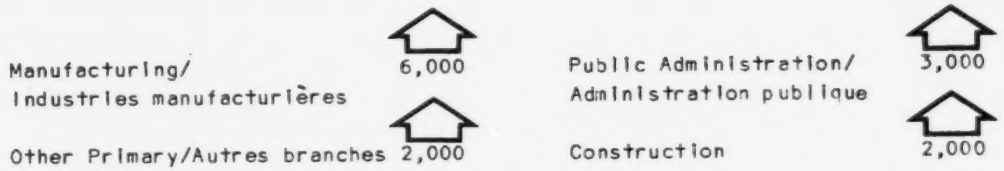
REGIONAL UNEMPLOYMENT RATES (%)/TAUX DE CHOMAGE PAR REGION (%)

	MA '80	AL '80	MA '79	'79 Avg.-Moy.
Northeast/Nord-Est (Restigouche, Gloucester, Northumberland)	14.4[d]	17.1	14.0	14.6
Southeast/Sud-Est (Kent, Westmorland, Albert)	14.9[d]	16.4	12.4	13.0
Southwest/Sud-Ouest (Kings, Saint John, Charlotte)	11.0[d]	10.5	7.8	8.1
Central/Centre (Queens, Sunbury, York)	9.3[e]	9.9	10.7	9.8
Northwest/Nord-Ouest (Carleton, Victoria, Madawaska)	10.6[d]	15.8	10.3	9.6
City of Saint John/Ville de Saint-Jean	10.9[d]	10.1	8.5	8.2

* STATISTICAL NOTE: The letter 'a' indicates the highest degree of reliability, 'b', 'c', etc. indicates decreasing levels of reliability. Reliability letters apply to all preceding months' data in each category. In 95 out of 100 cases the percent of estimates at 1 Standard Deviation are: a ... 0.0-0.5; b ... 0.6-1.0; c ... 1.1-2.5; d ... 2.6-5.0; e ... 5.1-10.0; f ... 10.1-16.5; g ... 16.6-25.0.

* NOTE: La Lettre 'a' indique la plus haute cote de fiabilité, 'b', 'c', etc... étant des cotes décroissantes. Ces lettres s'appliquent aux données des mois antérieurs dans chaque catégorie et correspondent à un écart type établi comme suit: a ... 0.0-0.5; b ... 0.6-1.0; c ... 1.1-2.5; d ... 2.6-5.0; e ... 5.1-10.0; f ... 10.0-16.5; g ... 16.6-25.0.

Employment By Industry
Emploi Selon La Branche D'Activité



NOTE: employment changes of one thousand are usually not significant and normally represent only minor shifts in employment which are magnified by the sampling error in the rounding process./Les changements d'emplois d'un mille sont ordinarement non-significatifs et d'habitude, représentent seulement des changements mineurs dans les emplois qui sont amplifiés par l'erreur d'-echantillonnage dans l'étude et dans le processus d'arrondissement.

EMPLOYMENT BY INDUSTRY IN N.B.
(000's of persons)

EMPLOI SELON LA BRANCHE D'ACTIVITE AU N.-B.
(en milliers de personnes)

	MA '80 (000's)	AL '80 (000's)	MA '79 (000's)	'79 Avg.-Moy. (000's)
Goods Producing Sector/Secteur des biens:				
Agriculture	7	6	7	6
Other Primary[1]/Autres branches du secteur primaire[1]	10	8	11	10
Manufacturing/Industries manufacturères	37	31	41	39
Construction	16	14	20	20
Service Industries/Secteur des services:				
Trade/Commerce	48	48	48	48
T.C.O.U.[2]/T.S.C.P.[2]	25	25	26	25
F.I.R.E.[3]/F.A.A.I.[3]	12	12	11	11
Service/Services	76	75	70	70
Public Administration/Administration publique	23	20	20	20
TOTAL	255	240	254	249

[1] Mining, Forestry and Fishing/Mines, forêts et pêche

[2] Transportation, Communication and Other Utilities/Transports, communications et autres services publics

[3] Finance, Insurance and Real Estate/Finances, assurance et affaires immobilières

Labour Force & Employment By Occupation
Population Active & Emploi Selon La Profession

LABOUR FORCE/POPULATION ACTIVE	MA '80 (000's)	AL '80 (000's)	MA '79 (000's)	'79 Avg.-Moy. (000's)
Managerial, Profession, etc./Direction et professions libérales	61	57	56	57
Clerical/Travail Administratif	47	46	42	43
Sales/Commerce	30	31	28	29
Service/Services	41	41	42	40
Primary Occupations/Professions de secteur primaire	21	17	18	17
Processing/Traitement des matières premières	41	37	43	40
Construction	26	24	28	25
Transportation/Transport	11	11	13	13
Materials handling and other craft/Manutentions et autre métiers	11	11	13	12
TOTAL	292	277	285	280

EMPLOYMENT/EMPLOI	MA '80 (000's)	AL '80 (000's)	MA '79 (000's)	'79 Avg.-Moy. (000's)
Managerial, Profession, etc./Direction et professions libérales	58	54	54	54
Clerical/Travail Administratif	42	42	39	39
Sales/Commerce	28	29	26	27
Service/Services	36	35	35	34
Primary Occupations/Professions de secteur primaire	17	13	15	14
Processing/Traitement des matières premières	36	32	38	35
Construction	19	16	23	23
Transportation/Transport	10	10	12	10
Materials handling and other craft/Manutentions et autre métiers	10	9	11	10
TOTAL	255	240	253	249

Performance Index
Indice Du Rendement

NEW BRUNSWICK LABOUR FORCE SURVEY DATA (in 000's)
DONNES DE L'ENQUETE SUR LA POPULATION ACTIVE DU N.-B. (milliers de personnes)

	LABOUR FORCE POPULATION ACTIVE		EMPLOYED AU TRAVAIL		UNEMPLOYED EN CHOMAGE	
	ACT. REEL	ADJ. DES.*	ACT. REEL	ADJ. DES.	ACT. REEL	ADJ. DES.
MA '80	292	288	255	254	36	34
AL	277	289	240	258	38	31
MR	274	289	237	257	37	32
FE	268	285	236	257	31	28
JA	265	284	236	255	29	29
DE	274	283	246	254	29	29
NO	281	283	254	253	27	30
OC	287	281	261	251	26	30
SE	290	280	264	250	24	30
AU	302	279	272	247	31	32
JL	299	277	268	246	31	31
JN	290	278	262	248	28	30
MA '79	285	283	253	252	32	31

COMPARATIVE PARTICIPATION RATES (%)
TAUX D'ACTIVITE COMPARATIFS (%)

	NEW BRUNSWICK NOUVEAU-BRUNSWICK		NOVA SCOTIA NOUVELLE-ECOSSE		CANADA CANADA	
	ACT. REEL	ADJ. DES.	ACT. REEL	ADJ. DES.	ACT. REEL	ADJ. DES.
MA '80	56.6	55.9	57.8	57.5	64.1	63.8
AL	53.9	56.2	56.2	57.2	62.9	64.1
MR	53.3	56.3	56.0	57.3	62.9	64.1
FE	52.2	55.7	55.1	57.1	62.5	64.1
JA	51.8	55.5	55.3	57.1	62.4	64.1
DE	53.7	55.4	56.1	57.0	62.6	63.7
NO	55.1	55.5	56.4	56.8	63.4	63.9
OC	56.4	44.2	57.1	57.0	63.7	63.8
SE	57.0	55.1	57.0	56.9	63.3	63.2
AU	59.6	55.0	59.5	56.6	65.9	63.2
JL	59.0	54.7	59.5	56.1	65.9	63.0
JN	57.5	55.0	57.2	56.0	64.6	63.0
MA '79	56.5	56.2	57.2	56.9	63.4	63.1

COMPARATIVE UNEMPLOYMENT RATES (%)
TAUX DE CHOMAGE COMPARATIFS (%)

	NEW BRUNSWICK NOUVEAU-BRUNSWICK		NOVA SCOTIA NOUVELLE-ECOSSE		CANADA CANADA	
	ACT. REEL	ADJ. DES.	ACT. REEL	ADJ. DES.	ACT. REEL	ADJ. DES.
MA '80	12.4	11.8	9.9	10.3	7.8	7.8
AL	13.6	10.7	11.1	9.5	8.3	7.5
MR	13.4	11.1	11.5	9.5	8.6	7.4
FE	11.7	9.8	11.5	10.1	8.5	7.4
JA	10.9	10.2	11.4	10.1	8.5	7.4
DE	10.5	10.2	9.9	10.1	7.0	7.1
NO	9.7	10.6	9.6	10.2	6.8	7.3
OC	9.0	10.7	9.0	10.2	6.6	7.4
SE	8.8	10.7	9.0	10.2	6.4	7.1
AU	10.2	11.5	9.6	10.5	6.6	7.2
JL	10.2	11.2	9.3	9.5	6.8	7.2
JN	9.7	10.8	7.8	9.0	7.0	7.5
MA '79	11.2	11.0	9.3	9.4	7.5	7.7

**See Statistical Note on page 3for an explanation of letters of reliability/Voir note en page 2 pour la signification des cotes de fiabilite

*DES. - Desaisonnalise
ACT. - Actual
ADJ. - Adjusted

C.P.I.-I.P.C.[1]

	All Items Indice d'ensemble	Food Alimentation	Housing Habitation	Clothing Habillement	Transportation Transport	Health & Personal Care Soins personnels et hygiène	Recreation, Education and Reading Loisirs, formation et lecture	Tobacco & Alcohol Tabac & alcools
AL '80	205.6	251.8	202.0	165.7	196.3	190.5	177.3	164.8
MR '80	204.5	253.6	200.7	164.2	192.3	188.4	176.9	164.8
% Change from MR '80 Difference %	0.5	-0.7	0.6	0.9	2.1	1.1	0.2	0.0
% Change from AL '79 Difference %	9.2	8.2	8.3	13.6	13.3	7.3	8.8	4.8

[1]For Saint John, N.B. 1974 =100/Pour Saint-Jean, N.-B. 1974=100

Saint John All Items: March 1980 to April 1980 +0.5%

Main Contributors: the 0.5% rise in the All-items index for April was due mainly to higher new car prices, increased vehicle operation and maintenance costs and higher charges for owned accommodation. Prices for most food items declined with the exception of those for bakery products and fresh fruit. Between April 1979 and April 1980 the All-items index advanced 9.2%.

Ensemble: de mars 1980 à avril '80 +0.5%

Principaux facteurs: la hausse de 0.5% enregistrée par l'indice d'ensemble en avril résulte en grande partie de l'augmentation des prix des voitures neuves, des frais d'utilisation et d'entretien des véhicules et des frais de logement en propriété. Les prix de la plupart des produits alimentaires ont baissé, à l'exception des produits de boulangerie et des fruits frais. Entre avril 1979 et avril 1980, l'indice d'ensemble a grimpé de 9.2%.

TECHNICAL NOTE: The Consumer Price Index measures the percentage change through time in the cost of purchasing a constant "basket" of goods and services representative of the spending pattern of all private households in Saint John. This "basket" is an unchanging or equivalent quantity and quality of goods and services, consisting of items for which there are continually measureable market prices over time.

The Saint John Index is based on 1974 family expenditures. The Saint John C.P.I. is derived from a weighted average of the price movements of some 300 items.

NOTE TECHNIQUE: L'indice des prix à la consommation measure dans le temps la variation en pourcentage du coût à l'achat d'un "panier" de biens et de services représentant le régime de dépenses de tous les ménages privés urbains à Saint-Jean. Ce "panier" est constitué par des biens et des services en quantité et de qualité constantes ou équivalentes, et dont les prix du marché peuvent être mesurés de façon continue.

L'indice pour Saint-Jean est basé sur les dépenses de 1974 des familles. L'indice des prix à la consommation pour Saint-Jean est une moyenne pondérée des mouvements de prix de quelque 300 articles.

62-009, Statistics Canada - Statistique Canada

Unemployment Insurance
Assurance—Chômage

NEW BRUNSWICK BENEFIT PAYMENT ACTIVITIES
SERVICE DES PRESTATIONS AU N.-B.

	BENEFIT PAID ($'000)[1] PRESTATIONS SERVIES ($'000)[1]	WEEKS PAID SEMAINES DE PRESTATIONS	AVERAGE WEEKLY PAYMENT[2] PRESTATIONS HEBDOMADAIRES MOYENNES[2] ($)
FEBRUARY/FEVRIER '80	23,938	205,015	116.77
JANUARY/JANVIER '79	27,713	240,094	115.43
FEBRUARY/FEVRIER '79	24,238	233,968	103.60

[1] May not agree with total due to rounding/Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués
[2] May exceed maximum weekly benefit due to inclusion of retroactive payment/En raison de la prise en compte des rappels, les montants peuvent dépasser le maximum des prestations hebdomadaires.
[3] Preliminary/Préliminaire

NEW BRUNSWICK BENEFICIARIES BY SEX AND TYPE OF BENEFIT[1] - FEBRUARY 1980
BENEFICIARES DU N.-B. SELON LE SEXE ET LE GENRE DE PRESTATION[1] - FEVRIER 1980

TYPE OF BENEFIT GENRE DE PRESTATIONS	REGULAR ORDINAIRES	SICKNESS MALADIE	MATERNITY MATERNITE	RETIREMENT RETRAITE	FISHING[2] PECHE[2]	TRAINING[3] FORMATION[3]	TOTAL TOTAL
ALL BENEFICIARIES/ TOUS LES BENEFICIARES	46,251	813	691	68	2,182	1,806	51,811
MALE/HOMES	30,180	443	-	54	2,059	1,407	34,143
FEMALE/FEMMES	16,071	370	691	14	123	399	17,668

[1] Preliminary Data/Donnees préliminaires
[2] Excludes year-round fishermen and fishermen with sufficient regular employment who qualify for regular benefit/Excluant les pêcheurs à longuer d'année et les pêcheurs admissibles à une periode de prestations ordinaires
[3] Trainees on courses approved by Canada Employment & Immigration Commission/Personnes qui suivent en cours de formation approuvé par la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada

NEW BRUNSWICK BENEFICIARIES[1] RECEIVING REGULAR BENEFIT WITH NO EARNINGS REPORTED BY AND AND SEX - FEBRUARY 1980
BENEFICIAIRES[1] DU N.-B. QUI PERÇOIVENT DES PRESTATIONS ORDINAIRES SANS AUCUNE AUTRE REMUNERATION, SELON L'AGE ET LE SEX - FEVRIER 1980

AGE GROUP GROUPE D'AGE	-20	20-24	25-34	35-44	45-54	55-64	TOTAL TOTAL
BOTH SEXES/LES DEUX SEXES	4,569	10,313	13,225	6,889	4,951	3,511	43,458
MALE/HOMMES	3,181	6,812	8,527	4,407	3,290	2,531	28,748
FEMALES/FEMMES	1,388	3,501	4,698	2,482	1,661	980	14,710

[1] Preliminary/Préliminaire

NEW BRUNSWICK BENEFICIARIES[1] RECEIVING REGULAR BENEFIT WITH NO EARNINGS REPORTED BY AVERAGE WEEKLY INSURABLE EARNINGS AND SEX - FEBRUARY 1980
BENEFICIAIRES[1] DU N.-B. QUI PERÇOIVENT DES PRESTATIONS ORDINAIRES SANS AUCUNE AUTRE REMUNERATION, SELON LE SEXE ET LA REMUNERATION HEBDOMADAIRE ASSURABLE - FEVRIER 1980

EARNINGS ($) REMUNERATION ($)	0/109	110/129	130/149	150/169	170/189	190/209	210/229	230/249	250/269	270/289	TOTAL TOTAL
BOTH SEXES/LES DEUX SEXES	2,596	3,651	4,382	4,459	4,045	4,436	4,212	4,784	10,785	108	43,458
MALE/HOMMES	307	977	1,709	2,028	2,380	3,199	3,452	4,323	10,268	105	28,748
FEMALES/FEMMES	2,289	2,674	2,673	2,431	1,665	1,237	760	461	517	3	14,710

[1] Preliminary/Préliminaire

73-001p, Statistics Canada - Statistique Canada

Industrial Relations
Relations Industrielles

WORK STOPPAGES (Commencing/Continuing in May 1980)/ARRETS DE TRAVAIL (commençant/se poursuivant en mai 1980)

These statistics are preliminary and subject to revision/Statistiques priminaires, sujettes à revision

IND./SEC	EMPLOYER/EMPLOYEUR	UNION[1]/SYNDICAT[1]	APPARENT LEGAL STATUS[2]/ STATUS LEGAL APPARENT[2]	NO. OF WORKERS INVOLVED/ N. DE TRAVAILLEURS REGROUPES	DURATION/ DURÉE
Industrial Relations Act of N.B. / Loi sur les relations industrielles du N.-B.					
Mfg.	Consolidated Bathurst Packaging Ltd. Saint John, N.B./ Saint-Jean, N.-B.	Paperworkers, Local 726/ Travailleurs du papier, section locale 726	Legal/légal	90	22 MA '80 to date[3]/ à date
Mining/ Mfg.	Brunswick Mining & Smelting Co. Ltd. Bathurst, N.B./N.-B.	Steelworkers, Local 5385 (Mining Division)/ (Métallurgistes, section locale 5385 (Division des mines)	Uns./n/s	302	23 MA '80 and/ et 24 MA '80
T.C.O.U./	New Brunswick Telephone Co. Ltd. Saint John, N.B./ Saint-Jean, N.-B.	Electrical Workers, Local 1148 (Craft & Building cleaning employees at Moncton, N.B. and Bathurst, N.B. locations)/ Travailleurs de l'électricité, section locale 1148 (Artisan et employés de nettoyage de bâtiments aux locations de Moncton, N.-B. et Bathurst, N.-B.)	Uns./n/s	88	29 MA '80 (2 hrs.)
Mfg.	MacMillan Rothesay Ltd. Saint John East, N.B./ Saint-Jean-Est, N.-B.	Paperworkers, Local 601/ Travailleurs du papier, section local 601	Uns./n/s	400	30 MA '80 31 MA '80
Mining/ Mfg.	Brunswick Mining & Smelting Co. Ltd. Bathurst, N.B./N.-B.	(a) Steelworkers, Local 5385 (Mining Division)/ Métallurgistes, section locale 5385 (Division des mines) (b) Steelworkers, Local 7085 (Smelting Divison)/ Métallurgistes, section locale 7085 (Division de la founderie)	Legal/légale	1,730	31 MA '80 to date[3]/ à date[3]
FEDERAL/FÉDERAL					
T.C.O.U./	Government of Canada (National Harbours Board) Saint John, N.B./ Saint-Jean, N.-B.	Public Employees, Local 1925/Employés des services publics, section locale 1925	Legal/légale	20	25 AL '80 to date[3]/ à date[3]

[1] Union names have been abbreviated. Information regarding the full name may be obtained from Data Services Section, Labour Market Services Branch at (506) 453-2722./Le nom des syndicats a été abrégé. Pour en connaître le nom complet, prière de vous adresser à la Section des services informatiques, Direction du marché de travail, au numéro (506) 453-2722.

[2] Key to Status: Uns. - Unsanctioned/Explication du status - n/s - non sanctionné

[3] As of June 30, 1980/jusqu'a le 30 juin 1980

Source: Data Services Section
Labour Market Services Branch
Dept. of Labour & Manpower

Source: Section des services informatiques
Direction du marché du travail
Ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre

Collective Agreement Expirations
Expiration Des Conventions Collectives

JULY 1980 JUILLET

EMPLOYER/EMPLOYEUR	UNION[1]/SYNDICAT[1]	NO. OF EMPS.*/ NO. D'EMPS.*
Moncton Transit Ltd. Moncton, N.B./N.-B.	Transit Union, Division 1290/ Syndicat des transports, Division 1290	K
Fiberglas Canada Lt. Moncton, N.B./N.-B.	Oil Workers, Local 9-929/ Travailleurs des industries pétrolières, section locale 9-929	H
Insulation Contractors of New Brunswick/Entrepreneur d'isolation du Nouveau-Brunswick Saint John, N.B./Saint-Jean, N.-B. Multi-Employer Agreement/ Convention Multipartite (3 signatories/signataires)	Asbestos Workers, Local 131/ Travailleurs de l'amiante, section locale 131	J
Lorneville Area Projects Bargaining Authority/Bureau de négociation des projets de la région de Lorneville (Power Site Panel)/Panneau de la Commission d'énergie électrique Saint John, N.B./Saint-Jean, N.-B.	Bricklayers, Local 1/Briqueteurs section locale 1	K
New Brunswick Telephone Co. Ltd. Saint John, N.B./Saint-Jean, N.-B.	Electrical Workers, Local 1148 (Traffic office employees)/Travailleurs de l'électricité (Employés de bureau de circulation)	F
Purdy Sales & Service Ltd. Saint John West, N.B./ Saint-Jean-Ouest, N.-B.	Machinists, Lodge 2253/Machinistes, section locale 2253	K
Saint John Construction Assoc. Inc./ Association de la construction de Saint-Jean, Inc. Saint John, N.B./Saint-Jean, N.-B. Multi-Employer Agreement/ Convention Multipartite (68 signatories/signataires)	Bricklayers, Local 1 (Counties of Saint John, Kings and Charlotte)/Briqueteurs, section locale 1 (Comtés de Saint-Jean, Kings et Charlotte)	G
Saint John Construction Assoc. Inc./ Association de la construction de Saint-Jean, Inc. Saint John, N.B./Saint-Jean, N.-B. Multi-Employer Agreement/ Convention Multipartite (68 signatories/signataires)	Asbestos Workers, Local 131/Travailleurs de l'amiante, section locale 131	I
St. Anne-Nackawic Pulp & Paper Company Ltd.	Paperworkers, Local 219 (Mill Employees)/ Travailleurs du papier, section locale 219 (Employés de l'usine)	E

(Continued/Cont.)

Source: Collective Agreement Information Unit
Data Services Section
Labour Market Services Branch
Department of Labour and Manpower

Source: Unité de renseignements sur les conventions collectives
Section des services informatiques
Direction du marché du travail
Ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre

Collective Agreement Expirations
Expiration Des Conventions Collectives

(Collective Agreement Expirations continued/Expirations conventions collectives cont.)

St. Anne-Nackawic Pulp & Paper Company Ltd.	Paperworkers, Local 219 (Draftsmen, Clerical etc. employees)/Travailleurs du papier, section locale 219 (Dessinateurs, employés de bureau etc)	K
T.S. Simms & Co. Ltd. Saint John West, N.B./ Saint-Jean-Ouest, N.-B.	Brushworkers Union, Local 1/Syndicat des des travailleurs de l'industrie du pinceau	G

Note: Five other collective agreements on file with the Collective Agreement Information Unit expire during the month of July. They cover less than 25 employees./Quatre autres conventions collectives enregistrées auprès de l'Unité de renseignement sur les conventions collectives viennent à expiration au cours de juillet. Elles touchent moins de 25 employés.

1 The names of the unions have been abbreviated. For information regarding the full names of the union, contact Data Services Section, Labour Market Services Branch./Le nom des syndicats a été abrégé. Pour en connaître le nom complet, prière de vous adresser à la Section des services informatiques, Direction du marché du travail.

* E - 301-400; F - 201-300; G - 101-200; H - 81-100; I - 61-80; J - 41-60; K - 21-40

Source: Collective Agreement Information Unit
Data Services Section
Labour Market Services Branch
Department of Labour and Manpower

Source: Unité de renseignements sur les conventions collectives
Section des services informatiques
Direction du marché du travail
Ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre

Labour Market Outlook
Situation Du Marché Du Travail

LAYOFFS[1]/MISES A PIED[1]- 7 JN '80

INDUSTRY	NUMBER OF TEMPORARY LAYOFFS MISES A PIED TEMPORAIRES	NUMBER OF WORKERS DISPLACED TRAVAILLEURS AFFECTES	SECTEUR
Food Processing	1	50	Transformation aliments
Wood Processing	2	98	Transformation bois
Other Manufacturing	3	502	Autre Industries manufacturières
Transportation/Communication	0	0	Transport/Communication
Sales	0	0	Vente
Hospitality	0	0	Hôtellerie
Other	0	0	Autres
TOTAL	6	650	TOTAL

[1] Technical Note: This section details layoffs which displace five or more persons at one time. Excluded from this section are layoffs in the construction industry, certain service industries and other industries, which have seasonal or continuous fluctuations in employment. Temporary layoffs are considered permanent after a three month duration, if no rehire date is announced or no rehiring takes place.

[1] Note technique: Cette section traite des mises à pied qui touchent 5 personnes ou plus à la fois. Sont exclues, les mises à pied dans l'industrie de la construction et dans certains services ou autres industries qui connaissent des fluctuations saisonnières ou continuelles de leur effectif. Les mises à pied temporaires sont considérées permanentes après 3 mois, si aucune date de reembauchage n'est annoncée ou qu'aucun reembauchage n'a lieu.

OPENINGS AND EXPANSIONS[1]/OUVERTURE OU EXTENSION D'ENTREPRISES[1]

COMPANY ENTREPRISE	ACTIVITY SECTEUR	FUNDING FINANCEMENT	ESTIMATED NUMBER OF JOBS CREATED NOMBRE APPROXIMATIF D'EMPLOI CREES
M.T.S. Manufacturing & Sales Ltd. Centreville, N.B./N.-B.	manufacturers of trailer axles/ manufacturiers d'essieux de roulotte	Interest-free forgivable loan (26,000)*/Prêt remissible sans intérêt	5
Northern Hydraulics & Equipment Ltd. Bathurst, N.B./N.-B.	manufacturers of hydraulic equipment/ manufacturiers d'equipment hydraulique	Interest-free forgivable loan (30,000)*/Prêt remissible sans intérêt	3
Eric Ouellette Cap Pele, N.B./N.-B.	fish processing plant/ industrie de poisson	Interest-free forgivable loan (24,713)*/Prêt remissible sans intérêt	11
Armstrong Fibreglass Industries Ltd. Chipman, N.B./N.-B.	manufacturers of fibreglass truck caps/ manufacturiers de caps de camion en fibre de verres	Interest-free forgivable loan (4,305)*/Prêt remissible sans intérêt	1

*DREE - Small Industry Financial Assistance Program/
MEER - Le programme d'aide financière au petites entreprises

[1] Receiving Federal or Provincial government financial incentives or assistance/Beneficiant de l'aide financière du gouvernement fédéral ou Provincial, subventions ou autres.

The New Brunswick Labour Force Report is published monthly by the Labour Market Services Branch, New Brunswick Department of Labour and Manpower. Subscriptions are available on request and are free of charge. Subscriptions or additional information on data contained in the New Brunswick Labour Force Report may be obtained by writing to:

New Brunswick Labour Force Report
N.B. Department of Labour and Manpower
P.O. Box 6000
Fredericton, N.B.
E3B 5H1

Le rapport sur la population active au Nouveau-Brunswick est publié par la Direction du marché du travail du ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre du Nouveau-Brunswick. Les abonnements, accordés sur simple demande, sont gratuits. Les demandes d'abondonnements ou de renseignements sur le contenu du rapport doivent être adressées à:

Rapport sur la population active au Nouveau-Brunswick
Ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre
C.P. 6000
Fredericton, N.-B.
E3B 5H1